

## Допомога іноземцям

Щоб скористуватись послугами Агентства соціальної допомоги, необхідно:

мати діючий документ, що посвідчує особу, виданий органами влади Республіки Болгарія

zareestruvatysya za potochnoiu adresou pomeshkannia v munitsipalnoi administratsii naselenogo punktu, de vi oselilisya

zvernutysya v Direktsiu "Sotsialna dopomoga", sho roztaшована за поточною адресою вашого помешкання

## КАТЕГОРІЇ ОСІБ

НЕОБХІДНО МАТИ СТАТУС ПРИТУЛКУ, БІЖЕНЦЯ, ГУМАНІТАРНИЙ СТАТУС, ТИМЧАСОВИЙ ЗАХИСТ, ДОЗВІЛ НА ДОВГОСТРОКОВЕ АБО ПОСТІЙНЕ ПРОЖИВАННЯ У РЕСПУБЛІЦІ БОЛГАРІЯ.

Якщо ви маєте подвійне громадянство, одне з яких болгарське, Ви можете скористатись своїм правом на соціальний захист як громадянин Болгарії.

## ДЕ МОЖНА ОТРИМАТИ СОЦІАЛЬНУ ДОПОМОГУ!

### ДИРЕКЦІЯ "СОЦІАЛЬНА ДОПОМОГА"

Адресу, контактний телефон та електронну пошту Дирекції "Соціальна допомога" за вашою поточною адресою можна знайти за наступним посиланням:

<https://asp.government.bg/bg/kontakti/teritorialni-strukturi>

## Соціальна допомога

### Доступ до соціальних виплат:

В дирекцію "Соціальна допомога" необхідно подати заяву-декларацію щодо оцінки права на наступну соціальну допомогу:

одноразова соціальна допомога;

одноразова соціальна допомога на видачу ID-картки;

щомісячні соціальні виплати;

адресна допомога на опалення (період подання з 1 липня до 31 жовтня)

## ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ!

ЯКЩО ВИ БЕЗРОБІТНИЙ, ви повинні зареєструватися в Дирекції "Бюро праці" протягом 3 місяців після видачі дозволу на проживання в Болгарії.

РЕЄСТРАЦІЯ В ДИРЕКЦІЇ "БЮРО ПРАЦІ" НЕ ПОТРІБНА У НАСТУПНИХ ВИПАДКАХ:

для вагітних жінок після 3-х місяців;

для матерів, що мають дітей до 3 років;

для осіб з інвалідністю;

якщо ви доглядаєте за важкохворим членом сім'ї.

ЯКЩО ВИ МАЄТЕ ПРАВО НА ЩОМІСЯЧНУ СОЦІАЛЬНУ ДОПОМОГУ, ви повинні відпрацювати по 4 години громадських робіт протягом 14 днів щомісяця.

Ако сте лице с трайно увреждане трябва степента на трайно намалена работоспособност или видът и степента на увреждане да са определени по реда на действащото законодателство в Република България.

#### Соціальні послуги

Доступ до соціальних послуг:

В дирекцію "Соціальна допомога", за бажанням можна подати заяву на отримання соціальних послуг. В Дирекції вам нададуть повну інформацію про види соціальних послуг та умови їх використання.

Особи без громадянства та особи, які шукають захисту, а також бездомні особи та особи, які за станом здоров'я та/або мають психічні розлади не можуть з об'єктивних причин засвідчити свою поточну адресу, направляються до Дирекції "Соціальна допомога" за місцем їх перебування.

#### ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ!

Якщо ви звертаєтесь за соціальними послугами, ви повинні:

Подати заяву до Дирекції "Соціальна допомога" за місцем проживання.

Вам буде своєчасно підготовлено Попередню оцінку потреб, щоб направити вас до соціальної послуги.

Соціальні послуги нададуть вам:

тимчасовий притулок;  
інформацію та консультації;  
адвокацію та посередництво;  
терапію та реабілітацію;  
денний та стаціонарний догляд.

Відповідними соціальними послугами у розумінні болгарського законодавства, в яких ви отримаєте підтримку, є кризові центри, центри денного догляду, центри соціальної реабілітації та інтеграції, центри громадської підтримки, Відділення "Матір та дитина" та Будинки для людей похилого віку.

Захист дітей

До кого можна звернутись:

відділ "Захист дітей в дирекції "Соціальна допомога"

Національна гаряча лінія для дітей 116 111 - звернення, консультування та підтримка

**ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ!**

Відділ "Захист дітей" Дирекції "Соціальна допомога":

Організує невідкладну допомогу дітям, які потрапили у скрутну ситуацію, у тому числі консультування та соціальну допомогу;

Наравляє до консультаційних служб щодо отримання психологічної та педагогічної допомоги дітям та сім'ям або організацій, що надають правову допомогу у справах дітей;

Надає поселення у родині рідних та друзів;

Надає поселення у прийомній сім'ї;

Надає поселення у соціальному інтернаті.

## Захист дітей

Інформація щодо дітей та неповнолітніх громадян України, що прямують без супроводу дорослих

Інформація щодо дітей та неповнолітніх громадян України, що прямують без супроводу дорослих

Якщо дитина або неповнолітній громадянин України прибув на територію Республіки Болгарія внаслідок бойових дій без супроводу одного з батьків або іншої відповідальної повнолітньої особи, згідно з болгарським законодавством чи звичаям, необхідно звернутися по допомогу в органи Міністерства внутрішніх справ – Прикордонну поліцію, Районні управління «Поліція», Дирекцію «Соціальна допомога», які є органами захисту дітей.

Відповідно до болгарського законодавства у сфері захисту дітей, ви, як дитина або неповнолітня особа без супроводу, є дитиною у ризику, у розумінні Додаткового положення, параграф 1, п. 11 Закону про захист дітей.

Ви можете отримати допомогу та підтримку від соціальних працівників відділу «Захист дітей», які проконсультують та поінформують вас про ваші права в Республіці Болгарія та заходи щодо захисту дітей.

Соціальні працівники відділів «Захист дітей» можуть надати вам педагогічну, психологічну, правову допомогу та соціальну підтримку. Як дитина в ризику ви можете отримати захист та підтримку шляхом влаштування у родини родичів або друзів або у прийомні сім'ї, а також розміщення у соціальній або медико-соціальній службі інтернатного догляду відповідно до ваших потреб та інтересів. У разі влаштування дитини у соціальний інтернат їй буде надано всю необхідну допомогу, супутні консультації у разі необхідності, а також буде надано можливість регулярного відвідування школи та ін.